

**AVIS DE PROMULGATION**

**AVIS PUBLIC** est par la présente donné que le Conseil de la Municipalité de Chelsea a, à sa session tenue le 10 mars 2020, a adopté les règlements suivants :

**Règlement numéro 1136-19**  
modifiant certaines dispositions du règlement de lotissement numéro 637-05 – Dispositions afin d'introduire la notion d'un chemin à faible débit

**Règlement numéro 1137-19**  
modifiant certaines dispositions du règlement de construction numéro 638-05 – Dispositions relatives aux raccords-pompier

**Règlement numéro 1138-19**  
modifiant certaines dispositions du Plan d'urbanisme numéro 635-06 – Dispositions afin d'ajouter la propriété du 19, chemin Nordik à l'affectation « M1 »

**AVIS PUBLIC** est également donnée que les règlements sont déposés au bureau du directeur général / secrétaire-trésorier, sis au 100, chemin Old Chelsea, Chelsea (QC) J9B 1C1 où toute personne intéressée peut en prendre connaissance durant les heures d'ouverture des bureaux.

**AVIS PUBLIC** est aussi donnée que les règlements ont été approuvé par :

1. Le Conseil municipal, le 10 mars 2020
2. Le Conseil de la MRC des Collines-de-l'Outaouais, le 16 avril 2020

**AVIS** est en outre donné que les règlements sont entrés en vigueur le 20 avril 2020 en vertu du certificat de conformité émis à cette date par la MRC des Collines-de-l'Outaouais.

**DONNÉ À CHELSEA (QC)**  
ce 24<sup>e</sup> jour du mois d'avril 2020.



Me John-David McFaul,  
Directeur général et Secrétaire-trésorier ~ Director General & Secretary-Treasurer

**NOTICE OF PROMULGATION**

**PUBLIC NOTICE** is hereby given that the Council of the Municipality of Chelsea, at a sitting held March 10, 2020, has adopted the following By-laws:

**By-law Number 1136-19**  
amending specific provisions of the Subdivision By-law Number 637-05 – Provisions to introduce the concept of a low debit road

**By-law Number 1137-19**  
amending specific provision of the Construction By-law Number 638-05 – Provisions regarding Siamese connections

**By-law Number 1138-19**  
amending specific provisions of the Master Plan Number 635-05 – Provisions to include the property known as 19 Nordik Road to the "M1" designation

**PUBLIC NOTICE** is also given that these By-laws are kept in the office of the Director General / Secretary-Treasurer, located at 100 Old Chelsea Road, Chelsea, QC, J9B 1C1 and is available for consultation by any interested party, during normal business hours.

**PUBLIC NOTICE** is also given that these By-laws have been approved by:

1. The Municipal Council on March 10<sup>th</sup>, 2020
2. The Council of the MRC des Collines-de-l'Outaouais on April 16<sup>th</sup>, 2020

**NOTICE** is further given that these By-laws have come into effect on April 20<sup>th</sup>, 2020 pursuant to the certificate of conformity issued on this date by the MRC des Collines-de-l'Outaouais.

**GIVEN AT CHELSEA (QC)**  
on this 24<sup>th</sup> day of April 2020.

**CERTIFICAT DE PUBLICATION**

Je, soussigné, Me John-David McFaul, directeur général / secrétaire-trésorier de la Municipalité de Chelsea, certifie sous mon serment d'office avoir publié, l'avis public mentionné ci-haut, en ligne et affiché une copie aux endroits désignés par la Municipalité, le 24 avril 2020.

En foi de quoi, je donne ce certificat  
ce 24<sup>e</sup> jour du mois d'avril 2020.



Me John-David McFaul,  
Directeur général et Secrétaire-trésorier ~ Director General & Secretary-Treasurer

**CERTIFICATE OF PUBLICATION**

I, undersigned, Me John-David McFaul, Director General / Secretary-Treasurer of the Municipality of Chelsea, certify under oath of office, that I have published the above public notice online and posted copies at each location designated by the Municipality on April 24<sup>th</sup>, 2020.

In witness thereof, I issue this certificate  
on this 24<sup>th</sup> day of April 2020.